

CM 721/726 PLUS

Bedienungsanleitung

OLYMPIA (1) SINCE 1903

www.olympiahk.com www.olympia-europe.de ww.olympia.com.mx



CM 721/726 PLUS

- GB The manufacturer hereby declares that the equipment complies with the stipulations defined in the following guidelines and standards:
- Der Hersteller erklärt hiermit, daß das Gerät mit den Bestimmungen der Richtlinien und Normen übereinstimmt:
- F Le fabricant déclare par la présente que l'appareil est conforme aux règlements et normes en vigueur:
- E Por medio de la presente, el fabricante declara que este aparato está conforme a lo dispuesto en las directivas y normas vigentes:

73/23/EEC; 93/68/EEC EN 60950: 92 89/336/EEC; 92/31/EEC EN 50081-1: 93

EN 50082-1: 97

OLYMPIA (1)

Olympia Office Machines Ltd.

August 2001

Harald J. Wellenberg

Monthy

Managing Director

dass Sie sich für eine Registrierkasse von Olympia entschieden haben.

Die Anordnung der Tasten und diverse programmierbare Funktionen machen diese Registrierkasse sehr bedienerfreundlich.

Mit dieser Kasse können Sie in Warengruppen registrieren und Artikel speichern. Zur Auswertung der Verkäufe können verschiedene Berichte erstellt werden.

In dieser Bedienungsanleitung werden die Funktionen, die Bedienteile und die Bedienverfahren dieser Registrierkasse beschrieben. Lesen Sie sich diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, damit Sie Ihre neue Registrierkasse optimal nutzen können.

Mit freundlichen Grüßen

Olympia Office Machines Ltd.

Diese Bedienungsanleitung dient der Information. Ihr Inhalt ist nicht Vertragsgegenstand.

Alle angegebenen Daten sind lediglich Nominalwerte. Die beschriebenen Ausstattungen und Optionen können je nach den länderspezifischen Anforderungen unterschiedlich sein.

Die Olympia Office Machines Ltd. behält sich inhaltliche und technische Änderungen vor.

Inbe	triebnahme	6
	Bestimmungsgemäßer Gebrauch	6
	Allgemeine Hinweise/Sicherheitshinweise	6
	Transportsicherung	6
	Netzanschluss	6
	Druckwerk	7
	Kassenrolle einlegen	7
	Aufwickelspule	8
	Farbrolle wechseln	8
Gerä	äteübersicht	9
	Geräteansicht	9
	Anzeige	10
	Schlüsselschalter	11
	Tastatur	12
	Tastatur CM 721/726 PLUS	12
	Tastaturbeschreibung	12
Bedi	ienung	
	Trainings-Mode	
	Registrieren	
	Nach Warengruppen registrieren	
	Warengruppen mit geänderten Warengruppenpreisen registrieren	
	Nach Artikelnummern registrieren	
	Artikel mit geänderten Artikelpreisen registrieren	
	Durch Wiederholung registrieren	
	Durch Multiplikation registrieren	
	Wechselgeld berechnen	
	Verschiedene Zahlungsarten registrieren	
	Zahlung von Teilbeträgen	
	Zu- und Abschläge	
	Zuschläge, prozentual	
	Abschläge, prozentual	
	Abschläge, feste und variable Beträge eingeben	
	Barein- und Barauszahlungen	
	Bareinzahlungen	
	Barauszahlungen	
	Stornieren	
	Direkt stornieren	
	Nachträglich stornieren	
	Rückgabe-/Umtausch-Stornierung	
	Sonstiges	
	Kasse öffnen, elektrisch	
	Kasse öffnen, manuell	
	Passwort	
	Zoitonzoigo	2.4

Berichte	25
Abkürzungen	25
Berichte ohne Speicherlöschung	26
Berichte mit Speicherlöschung	29
Programmierung	30
Allgemeines	30
Ausdrucken aller programmierten Grundeinstellungen (FLAG's)	31
Programmierung des Grundprogramms	32
Einzelnes FLAG ändern	32
FLAG-Tabelle	33
Mehrwertsteuer-Rate programmieren	36
Warengruppen programmieren	36
Artikelnummern programmieren	38
Artikelnummern ändern bzw. hinzufügen	38
Währungsprogramm	39
Währungsumrechnung programmieren	39
Euro in der Periode 01.01.2000-31.12.2001	39
Euro in der Periode 01.01.2002-28.02.2002	40
Allgemeine Wechselkursumrechnung	41
FehlermeldungenFehler! Textr	narke nicht definiert.
Zubehör und Wartung	43
Optionen	43
Tastaturabdeckung	43
Schubladeneinsätze	43
Geldscheinprüfgerät	43
Selbsttests	43
Technische Daten	44
Chiahua whu a wa a iah ni a	45

Inbetriebnahme 5/622/6100 (01)

■ Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Diese Registrierkasse dient ausschließlich zur Abwicklung von Kassengeschäften in Räumen. Andere Verwendungen gelten als nicht bestimmungsgemäß.

■ Allgemeine Hinweise/Sicherheitshinweise

- Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung den Angaben entspricht, die Sie auf dem Typenschild auf der Rückseite der Registrierkasse finden.
- Ihre Registrierkasse ist ein hochentwickeltes Gerät. Versuchen Sie bitte niemals, sie zu reparieren. Sollten Reparaturarbeiten erforderlich sein, bringen Sie die Registrierkasse bitte zum nächsten autorisierten Kundendienst bzw. zum Verkäufer.
- Führen Sie auf keinen Fall Metallgegenstände wie etwa Schraubendreher, Büroklammern usw. in die Registrierkasse ein. Sie können damit die Registrierkasse beschädigen, und es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.
- Schalten Sie die Registrierkasse immer ab, nachdem Sie Ihre Arbeiten erledigt ha-
- Stauben Sie die Registrierkasse leicht mit Hilfe eines trockenen Tuches ab. Verwenden Sie niemals Wasser oder Lösungsmittel wie Lackverdünnung, Alkohol usw., um Ihre Registrierkasse zu reinigen.
- Um die Stromversorgung ganz abzuschalten, müssen Sie den Stecker aus der Netzdose ziehen.
- Setzen Sie die Registrierkasse keiner zu großen Hitze aus.
- Bewahren Sie die Transportsicherung auf. Bei einem eventuellen Transport muss die Registrierkasse mit der Transportsicherung ausgestattet sein.

■ Transportsicherung

Bevor Sie die Registrierkasse in Betrieb nehmen, entfernen Sie bitte gegebenenfalls vorhandene Transportsicherungsteile und verwahren Sie diese.

Wichtiger **Transporthinweis:**

Im Transportschadensfall ist die Verpackung mit Bedienungsanleitung und Zubehör wieder zu komplettieren.

■ Netzanschluss

Bevor Sie die Registrierkasse an das Netz anschließen, prüfen Sie bitte, ob die Spannungs- und Frequenzangaben des Leistungsschildes mit denen des örtlichen Netzes übereinstimmen.

Sicherheitshinweis: Die Steckdose muss in der Nähe der Registrierkasse angebracht und leicht zugänglich sein. Sie können somit im Notfall die Registrierkasse schnell vom Netz trennen.

Hinweis:

Bei Trennung vom Netz bleiben alle Daten erhalten. Der interne Akku gewährleistet einen Datenerhalt für ca. 2 Monate nach Trennung der Kasse von der Spannungsversorgung. Zur vollständigen Aufladung des Akkus bei Erstinbetriebnahme das Gerät 12 Stunden nicht vom Netz trennen!

5/622/6100 (01) Inbetriebnahme

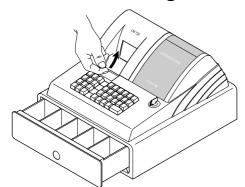
■ Druckwerk

Achtung:

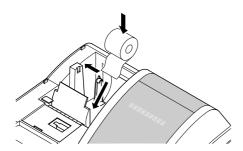
Um lange einen störungsfreien Betrieb zu gewährleisten, beachten Sie folgende Hinweise:

- Niemals
 - ohne Papier drucken!
 - am Papier ziehen, wenn der Drucker noch arbeitet!
 - mindere Papierqualitäten oder Farbrollen benutzen!
 - bereits gebrauchte Papierrollen ein zweites mal benutzen!
 - mit harten Gegenständen im Druckwerk hantieren oder Antriebe von Hand bewegen!
- Beachten Sie die Markierungen, die das Ende der Papierrollen anzeigen. Wechseln Sie die Papierrollen unverzüglich aus.
- Lassen Sie Ihre Kasse/Druckwerk regelmäßig durch Ihren Händler warten.
- Wechseln Sie die Farbrolle, sobald die Druckqualität nachläßt.

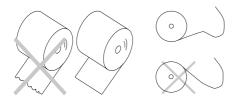
■ Kassenrolle einlegen



- 1. Druckwerkdeckel öffnen
- 2. Schlüsselschalter auf REG



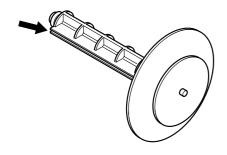
3. Papierrolle (57 mm breit) für Bon in die Papieraufnahme einlegen. Dazu Rollenlagerung etwas nach links biegen. Der Papierstreifen muss unten liegen!



- 4. Ende des gerade geschnittenen Papierstreifens in das Druckwerk einführen und betätigen. Je nach Nutzung, Papierstreifen an der Abrißkante des Druckwerkdeckels vorbei- oder in die Aufwickelspule einführen.
- 5. Druckwerkdeckel schließen

■ Aufwickelspule

Die Aufwickelspule wird benötigt, wenn das Papier aufgewickelt werden soll.

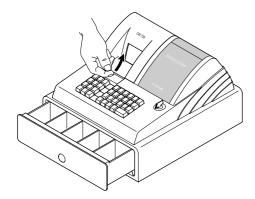


- 1. Druckwerkdeckel öffnen
- 2. Aufwickelspule herausnehmen
- 3. Ende des Papieres in den Schlitz der Aufwickelspule einfädeln
- 4. Aufwickelspule in die dafür vorgesehene Mulde einsetzen
- 5. Zum Entfernen des aufgewickelten Journals Aufwickelspule herausnehmen und die Journalrolle abziehen
- 6. Aufwickelspule wieder einlegen
- 7. Druckwerkdeckel schließen

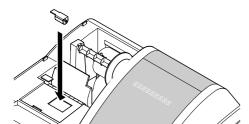
■ Farbrolle wechseln

Hinweis:

Verwenden Sie nur Original-Farbrollen.



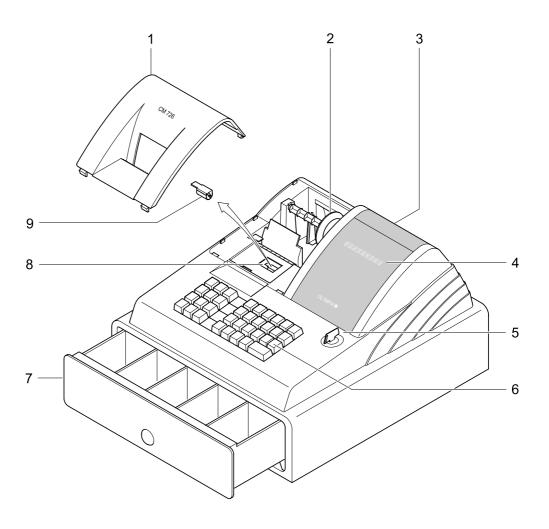
1. Druckwerkdeckel öffnen



- 2. Farbrolle am Griff (links) nach oben herausheben
- 3. Neue Farbrolle in die Führung einsetzen
- 4. Druckwerkdeckel schließen

■ Geräteansicht

Nachfolgend sehen Sie die Registrierkasse mit allen Funktionsteilen im Überblick.



- 1. Druckwerkdeckel
- 2. Aufwickelspule
- 3. Kundenanzeige (nur CM 726 PLUS)
- 4. Bedieneranzeige
- Schlüsselschalter 5.

- 6. Tastatur
- 7. Kassenschublade
- 8. Druckwerk
- 9. Farbrolle

Geräteübersicht 5/622/6100 (01)

■ Anzeige



In der Anzeige werden rechtsbündig der jeweilige Betrag (Amount) und linksbündig die Anzahl der Wiederholungen bei Mehrfachregistrierung einer Warengruppe oder eines Artikels angezeigt. DPT/PLU kennzeichnet die aktuelle Warengruppe oder den aktuellen Artikel.

Im unteren Teil der Anzeige kennzeichnen aufleuchtende Marken folgendes:

Shift Warengruppe 2. Ebene ist aktiv

RFD Retouren

Anzeigen

In Position "REG" und

"Trainingsmodus"

ŁoŁ Gesamtbetrag

58b Zwischensumme

** Warengruppennr.

*** Artikelnr.

Lou-Anmelden mit Passwort

Im Trainingsmodus

----- Trainingsmodus

Lou--- Anmelden mit Passwort

In Position "PRG"

P-o5 Programmodus

**P Warengruppenpreis

**F Warengruppen-FLAG

***P Artikelpreis

***F Artikel-FLAG

F* Währungskurs

CL 2-PLU -PE

Artikel- und Z-bericht drucken vor Löschung des Gesamtberichts

CL-G-Andtt

vor FLAG-Änderung Gesamtbericht löschen

E Fehler

r የ E * MwSt.-Rate (1-4)

Ent-PR55 Passwort eingeben

£85£ 686 in

Selbsttest startet

d SPLAY

Anzeigentest

פיייב אי

Druckertest

PN55E~

Test Signalton

d-8 Test Kassenschublade

£6360849

Test Tastatur

EodE Anzeige Tastatur-Code

REALPER

Test Schlüsselschalter

Position "X" und "Z"

H rEPort

X-Bericht

2 -820-6

Z-Bericht

[R Gesamtsumme in Kasse

Lt Gesamtbetrag im Artikel-

bericht

E Fehler

Ent-PRSS

Passwort eingeben

■ Schlüsselschalter

Der Schlüsselschalter ist die Schaltzentrale Ihrer Registrierkasse.

Es gibt verschiedene Schlüssel, die für unterschiedliche Nutzung berechtigen.

Der Schlüssel **X** berechtigt Sie für Registrierungen und zum Ausdruck von Berichten ohne Speicherlöschung.

Der Schlüssel **REG** berechtigt Sie für Registrierungen, Ausdruck von Berichten ohne/mit Speicherlöschung und zum Programmieren Ihrer Registrierkasse.

Der Schlüssel **PRG** berechtigt Sie für Registrierungen, Ausdruck von Berichten ohne/mit Speicherlöschung und zum Programmieren Ihrer Registrierkasse. Zusätzlich können Sie den Trainings-Mode einstellen.



Bedeutung der Schalterstellungen:

PRG = Programmierebene,

Einstellungen der System-FLAGS, Programmieren von Warengruppen, Artikeln, Preisen etc.

Die Schlüssel mit der Kennung **REG** und **PRG** können in diese Position gedreht werden.

OFF = Spannungsversorgung wird ausgeschaltet.

Jeder Schlüssel kann in diese Position gedreht werden.

REG = Verkaufstransaktionen können registriert werden (siehe Kapitel "Bedienung").

Jeder Schlüssel kann in diese Position gedreht werden.

CAL = Rechnerebene

In dieser Betriebsart können Additionen, Subtraktionen, Multiplikationen und Divisionen durchgeführt werden. Das Ergebnis kann an eine Registrierung im Registriermodus **REG** übertragen werden.

X = Berichte **ohne** Löschung der Speicher können ausgedruckt werden (siehe Kapitel "Berichte").

Jeder Schlüssel kann in diese Position gedreht werden.

Z = Berichte **mit** Löschung der Speicher können ausgedruckt werden (siehe Kapitel "Berichte").

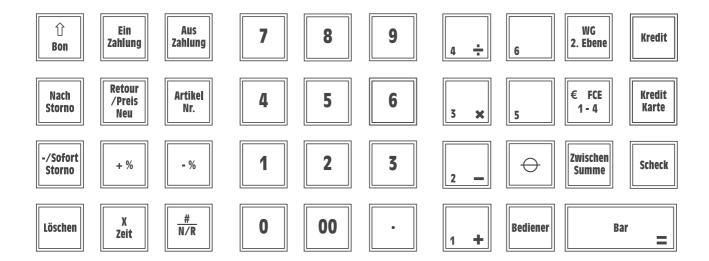
Die Schlüssel mit der Kennung **REG** und **PRG** können in diese Position gedreht werden.

Geräteübersicht 5/622/6100 (01)

■ Tastatur

Die Tastatur der Registrierkasse CM 721/726 PLUS ist nachfolgend zu sehen. Die einzelnen Funktionen der Tasten sind auf den folgenden Seiten beschrieben.

■ Tastatur CM 721/726 PLUS



■ Tastaturbeschreibung

Nachfolgend werden die Tasten kurz erläutert:

0 bis 9 Numerische Tasten

bis

- Beträge, Mengen, Programmierung usw. eingeben

6 Warengruppen-Tasten

- Verkaufsposten oder Retourposten in den Warengruppen-Summenregistern erfassen (6 oder 12 Warengruppen)
- Gespeicherter Festpreis einer Preisgruppe wird registriert
- Gleichen Posten mehrfach registrieren

Ebenenwechsel-Taste für Warengruppen

 Ermöglicht den Wechsel in die zweite Ebene der Warengruppentasten und zurück

Retour/Preis Neu-Taste

- Registriert die Rückgabe eines Artikels
- Einmalig einem mit Preis A gespeicherten Artikel einen anderen Preis B zuordnen

5/622/6100 (01) Geräteübersicht

Artikel Nr.

Artikel-Taste

- Registriert einen gespeicherten Artikel
- Gleichen Posten mehrfach registrieren
- Ausgeben von Gesamt-/Einzel-Artikelbericht (Schlüsselschalter: X)
- Ausgeben und löschen von Gesamt-Artikelberichten (Schlüsselschalter: Z)

N/R

Numerik-Taste

- Ziffern werden nicht als Betrag ausgewiesen, sondern als numerische Eingabe gedruckt. Hiermit wird beispielsweise eine Kundennummer gedruckt
- Kassenschublade zum Geldwechseln öffnen

X Zeit

Zeit/Datum und Multiplikations-Taste

- Multipliziert den angezeigten Betrag
- Zeigt aktuelle Zeit oder Datum an
- Ausgeben von Finanzbericht (Schlüsselschalter: X)

Bar

Barzahlungs-Taste

- Registriert Barzahlungen.
 Eingegebener Betrag wird vom Rechnungsbetrag abgezogen
- Zeigt Summe im Display an, und die Kassenschublade öffnet sich
- Zeigt Wechselgeldsumme im Display an
- Druckt einen 2. Bon, wenn diese Funktion in Flag 31 aktiviert ist
- Ausgeben von Gesamtbericht (Schlüsselschalter: X)
- Ausgeben und löschen von Gesamtbericht (Schlüsselschalter: Z)
- Beendet Programme (Schlüsselschalter: PRG)

Kredit Karte heck

Kreditkarten-, Scheck- und Kredit-Taste

- Registriert Kredite und Zahlungen durch Kreditkarten oder durch Scheck.
 - Eingegebener Betrag wird vom Rechnungsbetrag abgezogen
- Summe wird im Display angezeigt und die Kassenschublade öffnet sich
- Wechselgeldsumme wird im Display angezeigt

Zwischen Summe

Zwischensummen-Taste

- Zeigt Zwischensumme im Display an
- Speichert Programmierungen (Schlüsselschalter: PRG)

Aus Zahlung

Auszahlungs-Taste

Registriert ausgezahlten Betrag

Geräteübersicht 5/622/6100 (01)

Ein Zahlung

Einzahlungs-Taste

Registriert den für die Kassenschublade eingezahlten Betrag

-/Sofort Storno

Sofort Storno-Taste und Minus-Taste

- Storniert zuletzt registrierten Betrag sofort
- Subtrahiert manuell eingegebenen Wert mit oder ohne Steuersatz nach dem letzten Posten oder von einer Zwischensumme

Nach Storno

Nach Storno-Taste

 Storniert nachträglich einen Betrag, der mehrere Transaktionen zuvor registriert wurde

+%

Zuschlag-Taste

 Addiert gespeicherten oder manuell eingegebenen Prozentsatz auf den letzten Posten oder auf eine Zwischensumme

- %

Abschlag-Taste

 Subtrahiert gespeicherten oder manuell eingegebenen Prozentsatz vom letzten Posten oder von einer Zwischensumme

1 Bon

Bon-Vorlauf-Taste

Vorschub des Bons ohne Ausdruck

Löschen

Lösch-Taste

- Löscht fehlerhafte Eingaben
- Löscht Fehlerzustände

€ FCE 1 - **4**

Währungs-Taste

Ermöglicht die Umrechnung in verschiedene Währungen

 \ominus

Coupon-Taste

Subtrahiert Coupon-Beträge, Pfandrückgaben etc.

Bediener

Bediener

- Meldet einen Bediener an.
- Druckt Gesamtbedienerbericht oder einen Bereich (Schlüsselschalter: X)
- Druckt und löscht Gesamtbedienerbericht (Schlüsselschalter: Z)

5/622/6100 (01) Bedienung

■ Trainings-Mode

Es können die in diesem Kapitel "Bedienung" beschriebenen Funktionen ausgeführt werden, ohne dass sie gespeichert (registriert) werden.



Schlüsselstellung für Trainings-Mode REG:

Ein Zahlung Passwort (Flag 28) Bar

Hinweis:

Sie benötigen den PRG-Schlüssel.

Alle Funktionen der Betriebsart REG können ausgeführt werden.

■ Registrieren

Für die Registrierung stehen Ihnen, z. B. bei gleichen Beträgen in gleichen Warengruppen, komfortable Wiederholungs- und Multiplikationsfunktionen zur Verfügung.

Schlüsselschalter in Stellung REG.

Alle nachfolgenden Registrierarten in dieser Schlüsselstellung ausführen

■ Nach Warengruppen registrieren

Sie können mit Hilfe der Warengruppentasten feste Beträge registrieren.

z. B. ₁	Gewünschte Warengruppe wählen
z. B. 2	Gewünschte Warengruppe wählen
z. B. Bar	Zahlungsart wählen

Beispielausdruck

00 0001	1	Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer
00-00-2000	00-14	Datum, Uhrzeit
.01	10.00TX1	Warengruppe 01, registrierter Festpreis, Waren-
		gruppe mit MwStRate
•02	20.00TX2	Warengruppe 02, registrierter Festpreis, Waren-
		gruppe mit MwStRate
	0.91TX1	enthaltene MwSt. nach Rate 1
	9.09 TA	Zu versteuernder Betrag
	3.33TX 2	enthaltene MwSt. nach Rate 2
	16.67 TA	Zu versteuernder Betrag
	30.00ST	Zwischensumme der Registrierung
	30.00CA	Endsumme

Bedienung 5/622/6100 (01)

■ Warengruppen mit geänderten Warengruppenpreisen registrieren

Sie können Beträge für Warengruppen registrieren, die von den gespeicherten Preisen abweichen. Die Warengruppe bleibt unverändert.

0 bis 9	Betrag eingeben
z. B. 1	Gewünschter Warengruppe zuordnen
0 bis 9	Betrag eingeben
z. B. 2	Gewünschter Warengruppe zuordnen
z. B. Bar	Zahlungsart wählen

Beispielausdruck

00 0002	1	Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer
00-00-2000	00-14	Datum, Uhrzeit
.01	100.00TX1	Warengruppe 01, registrierter Festpreis, Waren-
		gruppe mit MwStRate
•02	200.00TX2	Warengruppe 02, registrierter Festpreis, Waren-
		gruppe mit MwStRate
	9.09TX1	enthaltene MwSt. nach Rate 1
	90·91 TA	Zu versteuernder Betrag
	33·33TX 2	enthaltene MwSt. nach Rate 2
	166.67 TA	Zu versteuernder Betrag
	300.00ST	Zwischensumme der Registrierung
	300.00CA	Endsumme

■ Nach Artikelnummern registrieren

Sie können mit Hilfe der Artikel-Nr.-Taste Beträge registrieren.

0 bis 9	gewünschte Artikelnummer eingeben
Artikel Nr.	Artikelnummer und Preis werden gedruckt
0 bis 9	gewünschte Artikelnummer eingeben
Artikel Nr.	Artikelnummer und Preis werden gedruckt
z. B. Bar	Zahlungsart wählen

Beispielausdruck

00 0003	1	Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer
00-00-2000	00-33	Datum, Uhrzeit
001	5.00TX1	Artikel 001, registrierter Preis mit MwStRate
002	100.00TX2	Warengruppe 02, registrierter Festpreis, Waren-
		gruppe mit MwStRate
	0.45TX1	enthaltene MwSt. nach Rate 1
	4.55 TA	Zu versteuernder Betrag
	16.67TX 2	enthaltene MwSt. nach Rate 2
	83·33 TA	Zu versteuernder Betrag
	105.00ST	Zwischensumme der Registrierung
	105.00CA	Endsumme

5/622/6100 (01) Bedienung

■ Artikel mit geänderten Artikelpreisen registrieren

Sie können mit Hilfe der Preis-Neu-Taste Beträge registrieren, die von den gespeicherten Preisen abweichen. Die Artikelnummer bleibt unverändert.

0 bis 9	Preis eingeben
Retour /Preis Neu	Artikelzuordnung einleiten
0 bis 9	gewünschte Artikelnummer eingeben
Artikel Nr.	Artikel und abweichender Preis werden gedruckt
z. B. Bar	Zahlungsart wählen
Z. D. Bar	Zanlungsan wanlen

Beispielausdruck

00 0004	1	Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer
00 0004	1	Maschinenhummer, bon. Mr. bedienemummer
00-00-2000	00-13	Datum, Uhrzeit
001	12.00TX1	Artikel 001, abweichender Preis mit MwStRate
	1.09TX1	enthaltene MwSt. nach Rate 1
	10.91 TA	Zu versteuernder Betrag
	12.00ST	Zwischensumme der Registrierung
	12.00CA	Endsumme

■ Durch Wiederholung registrieren

Das Wiederholen von Registrierungen kann sowohl bei Eingabe von Beträgen, Artikeln und Warengruppen erfolgen.

	0 bis 9 z. B. 1 z. B. Bar	Betrag eingeben Gewünschte Warengruppe wählen Wiederholung eingeben Zahlungsart wählen
oder	O bis 9 Artikel Nr. Artikel Nr. Z. B. Bar	gewünschte Artikelnummer eingeben Artikelnummer und Preis erscheinen Wiederholung eingeben Zahlungsart wählen
oder	z. B. 1 z. B. Bar	Gewünschte Warengruppe wählen Wiederholung eingeben Zahlungsart wählen

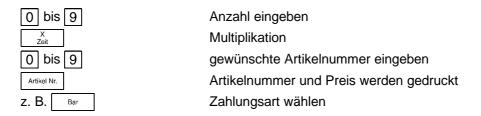
Bedienung 5/622/6100 (01)

■ Durch Multiplikation registrieren

Das Registrieren mittels Multiplikation kann sowohl bei Eingabe von Beträgen, Artikeln und Warengruppen erfolgen (Bitte verwenden Sie nur ganzzahlige Faktoren bei der Multiplikation).

0 bis 9	Anzahl eingeben
X Zeit	Multiplikation
0 bis 9	Einzelpreis eingeben
z. B. 1	Warengruppe eingeben
z. B. Bar	Zahlungsart wählen

oder



oder

0 bis 9	Anzahl eingeben
X Zeit	Multiplikation
z. B. [1	Warengruppe eingeben
z. B. Bar	Zahlungsart wählen

Beispielausdruck

00 0005	1		Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer
00-00-2000	00-16		Datum, Uhrzeit
	6	Х	Multiplikation
	1.00	@	Stückpreis
.01	6.00TX1		Warengruppe 01 mit MwStRate
	0.55TX	x 1	enthaltene MwSt. nach Rate 1
	5 • 45	TA	Zu versteuernder Betrag
	6.00S	Г	Zwischensumme der Registrierung
	6 · 0 0 CZ	A	Endsumme

5/622/6100 (01) Bedienung

■ Wechselgeld berechnen

Der vom Kunden gezahlte Betrag kann mit den Zifferntasten eingegeben werden. Das Wechselgeld wird angezeigt.

Betrag eingeben
Gewünschte Warengruppe wählen
gewünschte Artikelnummer eingeben
Artikelnummer und Preis werden gedruckt
Gewünschte Warengruppe wählen
Zwischensumme
Gezahlten Betrag eingeben
Betrag wird angezeigt und Kassenschublade öffnet

Beispielausdruck

00 0006	1	Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer
00-00-2000	00-37	Datum, Uhrzeit
.01	6.50TX1	Warengruppe 01, registrierter Preis mit MwStRate
001	12.00TX2	Artikel 001, registrierter Festpreis mit MwStRate
.01	20.00TX1	Warengruppe 01, registrierter Preis mit MwStRate
	2.41TX1	enthaltene MwSt. nach Rate 1
	24.09 TA	Zu versteuernder Betrag
	2.00TX2	enthaltene MwSt. nach Rate 2
	10.00 TA	Zu versteuernder Betrag
	38.50ST	Zwischensumme der Registrierung
	50.00CA	Betrag gegeben
	-11·50CG	Wechselgeld

■ Verschiedene Zahlungsarten registrieren

Man hat die Möglichkeit, mit Scheck/Kreditkarten oder Bar zu zahlen.

	0 bis 9	Betrag eingeben
	z. B. 1	Gewünschte Warengruppe wählen
	0 bis 9	Betrag eingeben
	z. B. 2	Gewünschte Warengruppe wählen
	Zwischen Summe	Zwischensumme
	0 bis 9	Gezahlten Betrag eingeben
	z. B. Scheck	Zahlungsart wählen
oder		
	Zwischen Summe	Zwischensumme
	0 bis 9	Teilbetrag eingeben
	Z. B. Scheck	Zahlungsart wählen
	0 bis 9	Gezahlten Betrag eingeben
	z. B. Bar	Zahlungsart wählen
oder		
	0 bis 9	Gezahlten Betrag eingeben
	z. B. Bar	Zahlungsart wählen

Bedienung 5/622/6100 (01)

■ Zahlung von Teilbeträgen

Die angefallene Summe kann in Teilbeträgen gezahlt werden. Dabei können unterschiedliche Zahlungsarten verwendet werden.

Hinweis:

Zahlungen in Teilbeträgen können mit Scheck, Kreditkarten, Kredit oder in Bar vorgenommen werden. Die Scheck- oder Kreditkartenzahlungen werden auf dem Bon, oder auf dem Journal und in Berichten mit "CK" und Kredit mit "CH" gekennzeichnet.

Beispiel:

Eine Person möchte ihre angefallene Summe von 1540,50 DM in zwei Teilbeträgen zu 1000,00 DM (Scheck) und 600,00 DM (Bar) begleichen.

Teilbetrag für Scheckzahlung eingeben

Teilbetrag wird von der Gesamtsumme abgezogen,
der noch zu entrichtende Betrag wird angezeigt.

Betrag für Barzahlung eingeben

Teilbetrag wird von der Restsumme abgezogen,
das Wechselgeld wird ausgewiesen.

Beispielausdruck

00 0007 1 Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer

00-00-2000 00-37 Datum, Uhrzeit

005 1540 · 50 Zwischensumme der Registrierung

1000 · 00 CK 600 · 00CA -59 · 50CG Wechselgeld

5/622/6100 (01) Bedienung

■ Zu- und Abschläge

Während eines Registriervorganges können Sie auf einzelne Beträge oder auf Zwischensummen prozentuale, variable oder feste Zu- bzw. Abschläge registrieren. Zusätzlich können variable Beträge in Abzug gebracht werden.

■ Zuschläge, prozentual

Benötigen Sie einen Zuschlag, z. B. fünf Prozent, so kann dieser mit der Zuschlags-Taste registriert werden.

0 bis 9	Prozentwert (z. B. für 5% = 500) eingeben
+%	manuellen Zuschlag registrieren

oder

Beispielausdruck

4	Fest eingestellten prozentualen Zuschlag registrieren

00 00081Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer00-00-200000-37Datum, Uhrzeit·01100·00TX1registrierter Betrag mit MwSt.-Rate·0150·00TX1registrierter Betrag mit MwSt.-Rate150·00STZwischensumme

150·00ST Zwischensumme
 5·00%+ Prozentwert
 7·50 Betrag des prozentualen Zuschlags steuerfrei
 13·64TX 1 enthaltene MwSt. nach Rate 1

enthaltene MwSt. nach Rate 1
Zu versteuernder Betrag
Zwischensumme der Registrierung
Endsumme

■ Abschläge, prozentual

Wenn auf einige Artikel ein Rabatt gewährt wird, kann dieser mit der Abschlags-Taste registriert werden.

0 bis 9	Prozentwert (z. B. für 3% = 300) eingeben
- %	manuellen Abschlag registrieren

136·36 TA

157.50ST

157.50CA

oder

- %

+%

Fest eingestellten prozentualen Abschlag registrieren

Beispielausdruck

00 0009 1	Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer
00-00-2000 00-37	Datum, Uhrzeit
·01 100·00TX1	registrierter Betrag mit MwStRate
·01 50·00TX1	registrierter Betrag mit MwStRate
150.00ST	Zwischensumme
3.00%-	Prozentwert
-4.50	Betrag des prozentualen Abschlags steuerfrei
13.64TX1	enthaltene MwSt. nach Rate 1
136·36 TA	Zu versteuernder Betrag
145.50ST	Zwischensumme der Registrierung
145.50CA	Endsumme

Bedienung 5/622/6100 (01)

■ Abschläge, feste und variable Beträge eingeben

Sie können feste oder variable Beträge in Abzug bringen, wenn Sie die \bigcirc -Taste benutzen.

0 bis 9 Anzahl der Coupons eingeben (z. B. 2)

O bis 9 Coupon–Betrag eingeben (z. B. 1.00)

→ Abschlag registrieren

oder

O bis 9

Anzahl der Coupons eingeben (z. B. 2)

Festen Coupon-Abschlag registrieren

Beispielausdruck00 00101Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer

00-00-2000 00-37 Datum, Uhrzeit

·01 6·00TX1 WG. 1, Registrierter Betrag mit MwSt-Rate 1

2 x Anzahl der Coupon-Abschläge

2 X Anzahl der Coupon-Abschläge
-1·00@ Betrag für 1 Coupon
-2·00* - Betrag für 2 Coupons
0·80TX 1 Enthaltene MwSt nach Rate 1
19·09 TA Zu versteuernder Betrag

8 · 80ST Zwischensumme der Registrierung
8 · 80CA Barzahlung

■ Barein- und Barauszahlungen

Abweichend zu den "normalen" Registriervorgängen können auch Bareinzahlungen und Barauszahlungen direkt vorgenommen werden.

■ Bareinzahlungen

0 bis 9 Betrag eingeben

Ein Zahlung
Betrag wird registriert und die Kassenschublade öffnet

Beispielausdruck 00 0011 1 Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer

00-00-2000 00-37 **Datum, Uhrzeit**

100 · 00RA | Einzahlungsbetrag Bar

■ Barauszahlungen

O bis 9 Betrag eingeben

Aus Zahlung Betrag wird registriert und Kassenschublade wird ge-

öffnet

Beispielausdruck 00 0012 1 Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer

00-00-2000 00-37 Datum, Uhrzeit
-60·00PO Auszahlungsbetrag Bar

5/622/6100 (01) Bedienung

■ Stornieren

Sie können fehlerhafte Registrierungen sofort oder nachträglich stornieren.

■ Direkt stornieren

Während der Registrierung kann der zuletzt eingegebene Posten storniert werden.

-/Sofort Storno Stornierung erfolgt

■ Nachträglich stornieren

Während der Registrierung können sowohl eingegebene Beträge, Artikelpreise als auch Warengruppenpreise nachträglich von zurückliegenden Posten storniert werden.



oder

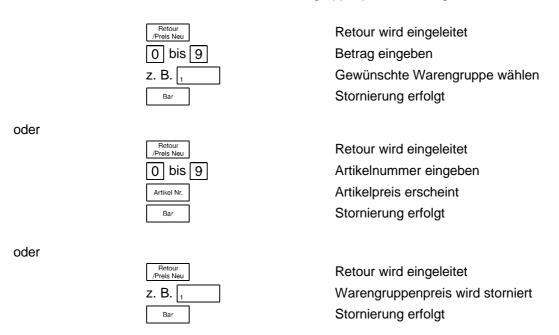


oder

Storno	Stornierung wird eingeleitet
z. B. [1	Warengruppenpreis wird storniert

■ Rückgabe-/Umtausch-Stornierung

Auch bereits abgeschlossene Registrierungen können durch Eingabe der Beträge, Artikelnummern oder Warengruppenpreise zurückgenommen werden.



Bedienung 5/622/6100 (01)

■ Sonstiges



Schlüsselschalter in Stellung REG

■ Kasse öffnen, elektrisch

N/R

Kasse wird geöffnet

Beispielausdruck

Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer Datum, Uhrzeit Kassenöffnung (kein Verkauf)

■ Kasse öffnen, manuell

Sie können Ihre Kasse z. B. bei Stromausfall manuell öffnen.

Hebel an der Unterseite der Kassenschublade in Richtung Druckwerk drücken

■ Passwort

Zum Schutz vor nicht autorisiertem Zugriff können Passwörter zugewiesen werden für:

- nicht autorisierten Zugriff auf den Trainingsmodus
- nicht autorisierten Zugriff auf den Programmiermodus
- nicht autorisierten Zugriff auf den Rechnermodus
- nicht autorisierten Zugriff auf den X-Modus
- nicht autorisierten Zugriff auf den Z-Modus

Das Passwort ist ein vierstelliger Zifferncode, der bei der Eingabe nicht angezeigt wird. Die Eingabe muss mit zwischen abgeschlossen werden.

Hinweis:

Die Passworteingabe nach der Anzeige L□□--- muss mit Bediener abgeschlossen werden.

■ Zeitanzeige

Die Kasse verfügt über eine interne Uhr. Zeit und Datum wird auf den Bons ausgedruckt. In der Anzeige kann Zeit oder Datum angezeigt werden.

X Zeit X

Zeit wird angezeigt

Datum wird angezeigt

5/622/6100 (01) Berichte

Die Registrierkasse speichert alle Transaktionen in verschiedenen Registern. Dies ermöglicht eine Auswertung der Registrierungen nach unterschiedlichen Gesichtspunkten.

Es besteht die Möglichkeit, Berichte zu erstellen ohne Speicherinhalte zu löschen. Diese Berichte werden in Schlüsselschalterstellung **X** erstellt. Desweiteren können Sie Berichte erstellen, bei denen die Speicherinhalte gelöscht werden. Diese Berichte werden in Schlüsselschalterstellung **Z** erstellt.

Hinweis: Z-Berichte können passwortgeschützt sein, Sie werden dann zur Eingabe des

Passwortes (4 Ziffern) aufgefordert.

Hinweis: Sie können jederzeit mit Löschen den Ausdruck eines Berichtes abbrechen.

■ Abkürzungen

Berichte

X Gesamtbericht ohne Speicherlöschung Ζ Gesamtbericht mit Speicherlöschung Abschläge gesamt Coupon **%**prozentuale Abschläge **%**+ prozentuale Zuschläge TX1-4 Steuer nach MwSt-Raten 1-4 TA Zu versteuernder Betrag TX Steuer gesamt NT Nettoumsatz CA Barumsatz gesamt Zahlung mit Kreditkarte gesamt CK Zahlung mit Scheck gesamt CH Zahlung mit Kredit gesamt RA Bareinzahlungen gesamt PO Barauszahlungen gesamt VD1 Anzahl Sofortstorno VD2 Anzahl Nachstorno RF Retourenbetrag gesamt NS Kassenöffnungen CA# Gesamtsumme in der Kasse *# Kreditkartensumme in der Kasse *CK Scheck in der Kasse

AT1-4 Gesamtsumme Währung 1-4

Gesamtsumme aller Warengruppen im

Gesamtsumme aller Artikel im Artikelbericht

Grand Total

Finanzbericht

#

Registrier- und Trainingsmode

CA	Bar
*	Zahlung mit Kreditkarte
CK	Zahlung mit Scheck
CH	Zahlung mit Kredit
RA	Bareinzahlung
PO	Barauszahlung
NT	Netto gesamt
ST	Zwischensumme
AT1-4	Betrag in angegebener Währung
CG	Wechselgeld
TX1-4	Steuerbetrag nach Rate 1-4
TA	Zu versteuernder Betrag
RF	Retourenbetrag gesamt
% +	Zuschlag, prozentual
%-	Abschlag, prozentual
-	Abschlag, variabel
*_	Coupon
VD	Storno oder Fehlerkorrektur
NS	Kassenöffnungen
@	Stückpreis
TX1-4	Steuer ist berechnet
X	Multiplikation
€	Betrag in Euro

Berichte 5/622/6100 (01)

■ Berichte ohne Speicherlöschung



Folgende Berichte sind in Schlüsselschalterstellung X möglich:

- Gesamtartikelbericht
- Finanzbericht
- X-Bericht gesamt
- Gesamtbedienerbericht
- X2 Bericht (Monatsbericht)
- Bericht für einen Artikelbereich
- Bericht für einen Bedienerbereich
- Trainingsmodus-Bericht

Artikelbericht

Artikel Nr.

Gesamt-Artikelbericht wird ausgedruckt (alle Artikel)

Beispielausdruck

00 0014		Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer
00-00-2000 00-37		Datum, Uhrzeit
	X	X-Bericht
001 5		Artikelnummer, Anzahl Registrierungen
32.00		Artikelumsatz
002 30		Artikelnummer, Anzahl Registrierungen
900.00		Artikelumsatz
005 3		Artikelnummer, Anzahl Registrierungen
32.00		Artikelumsatz
37		Anzahl aller Artikelregistrierungen
1301.67	k	Gesamtsumme aller Artikelumsätze

Finanzbericht

X Zeit Finanzbericht wird ausgedruckt

Beispielausdruck

00 0015	Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer
00-00-2000 00-37	Datum, Uhrzeit
х	X-Bericht
10	Anzahl der registrierter Posten für alle Warengruppen
27 • 33 *	Summe für alle Warengruppen
31.42NT	Gesamtsumme
-87·75CA#	Summe der Bar-Registrierungen
7 • 1 4 * #	Summe der Kreditkarten-Registrierungen
5.00*CK	Summe der Scheck-Registrierungen
1	Anzahl von Registrierungen mit Wechselkursrate 1
5·47AT1	Gesamtsumme Wechselkursrate 1
1	Anzahl von Registrierungen mit Wechselkursrate 2
5·47AT2	Gesamtsumme Wechselkursrate 2
1	Anzahl von Registrierungen mit Wechselkursrate 3
5·47AT3	Gesamtsumme Wechselkursrate 3
1	Anzahl von Registrierungen mit Wechselkursrate 4
5·47AT4	Gesamtsumme Wechselkursrate 4

5/622/6100 (01) Berichte

X-Bericht gesamt

Bar

Gesamter X-Bericht wird ausgedruckt

Deienieleueduusk			Masakiranayanay Dan Ny Dadianayayanay
Beispielausdruck	00 0050	20-15	Maschinennummer, Bon. Nr. Bedienernummer Datum, Uhrzeit
	09-04-2000	20-15 X	X-Bericht
	.01	4	Anzahl Registrierungen in Warengruppe 01
		6.73	Umsatz Warengruppe 01
	.02	4	Anzahl Registrierungen in Warengruppe 02
		14.00	Umsatz Warengruppe 02
	.03	2	Anzahl Registrierungen in Warengruppe 03
		6.60	Umsatz Warengruppe 03
		10	Anzahl Registrierungen in allen Warengruppen
		27.33	Umsatz aller Warengruppen
		2	Anzahl Coupon
		-2.00*-	Betrag Coupon
		-0.80 -	Betrag der variablen Abschläge
		0.33 %+	Betrag der prozentualen Zuschläge
		-0.35 %-	Betrag der prozentualen Abschläge
		1.08TX1	Summe MwStRate 1 Zu versteuern nach MwStRate 1
		6·73 TA 2·11TX2	Summe MwStRate 2
		14.00 TA	Zu versteuern nach MwStRate 2
		0.92TX3	Summe MwStRate 3
		6.60 TA	Zu versteuern nach MwStRate 3
		0.00TX4	Summe MwStRate 4
		0.00 TA	Zu versteuern nach MwStRate 4
		4·11 TX	Gesamt zu versteuern
		31.42 NT	Nettoumsatz
		1	Anzahl der Barzahlungen
		12·25 CA	Bar in Kasse
		1	Anzahl der Kreditkartenzahlungen
		7.14 *	Summe der Kreditkartenzahlungen
		1	Anzahl der Scheckzahlungen
		5 · 00 CK	Summe der Scheckzahlungen Anzahl der Kredite
		1 2·97 CH	Summe der Kredite
		100.00 RA	Summe der Friedric
		200·00 PO	Summe der Auszahlungen
		1VD1	Anzahl der Sofort-Storno
		1VD2	Anzahl der Nach-Storno
		1	Anzahl der Retouren
		-2·90 RF	Summe der Retouren
		3 NS	Anzahl der Kassenöffnungen
		-87·75CA#	Bar-Total in Kasse
		7 • 14 * #	Summe der Kreditkartenzahlungen in Kasse
		5.00*CK	Summe der Scheckzahlungen in Kasse
	1	1	Anzahl Transaktionen Wechselkurs 1
		5·47AT1	Summe Wechselkurs 1
	2	1	Anzahl Transaktionen Wechselkurs 2

Berichte 5/622/6100 (01)

	5·47AT2	Summe Wechselkurs 2
3	1	Anzahl Transaktionen Wechselkurs 3
	5·47AT3	Summe Wechselkurs 3
4	1	Anzahl Transaktionen Wechselkurs 4
	5·47AT4	Summe Wechselkurs 4
	50.00 #	Umsatz gesamt (Grand Total)

Gesamtbedienerbericht

Gesamtbedienerbericht wird ausgedruckt (alle Bediener)

X2 Bericht (Monatsbericht)

9 9 9 Sar X2 Bericht (Monatsbericht) wird ausgedruckt

Bericht für einen Artikelbereich

(Artikel-Nr. START) (Artikel-Nr. ENDE) Artikel Nr. Bericht für einen Artikelbereich wird ausgedruckt.

Bericht für einen Bedienerbereich

(Bediener-Nr. START) # (Bediener-Nr. ENDE) Bediener

Bericht für einen Bedienerbereich wird ausgedruckt.

Training mode report

2 2 8 Bar Trainingsmodus-Bericht wird ausgedruckt

Tagesumsatz anzeigen

Aus Zahlung Tages-Bruttoumsatz anzeigen

Ein Zahlung Tages-Nettoumsatz anzeigen

5/622/6100 (01) Berichte

■ Berichte mit Speicherlöschung

Folgende Berichte sind in Schlüsselschalterstellung Z möglich (die Beispielausdrucke entsprechen denen der X-Berichte, anstelle eines X erscheint ein Z auf dem Ausdruck; dem Z wird eine Z-Berichtsnummer vorangestellt):



- Artikelbericht
- Z-Bericht gesamt
- Z2-Bericht (Monatsbericht)
- Gesamtbedienerbericht
- Trainingsmodus-Bericht

Artikelbericht

Artikel Nr.

Artikelbericht wird ausgedruckt und gelöscht.

Z-Bericht gesamt

Bar

Gesamtbericht wird ausgedruckt und gelöscht. Der Grand Total (gesamt aufaddierter Kassenbetrag) wird nicht gelöscht.

Z2-Bericht (Monatsbericht)



Z2-Bericht (Monatsberichtbericht) wird ausgedruckt und gelöscht.

Gesamtbedienerbericht



Gesamtbedienerbericht wird ausgedruckt und gelöscht.

Trainingsmodus-Bericht

2 2 8 Bar

Trainingsmodus-Bericht wird ausgedruckt und gelöscht.

Der Grand Total (gesamt aufaddierter Kassenbetrag) wird nicht gelöscht.

Die Registrierkasse CM 721/726 PLUS ist programmierbar und kann an individuelle Anforderungen angepasst werden. Die Programmierung wird in mehrere Bereiche unterteilt.

Im *Grundprogramm* (FLAGS) sind allgemeine Einstellungen, z. B. Datumsformat und Art der MwSt-Abrechnung, vorzunehmen.

Im Warengruppen-Programm werden die Warengruppen mit Preis und Zuordnung versehen.

Im Artikel-Programm werden die Artikel mit Preis und Zuordnung versehen.

Das *MwSt-Programm* ermöglicht Ihnen die Eingabe von vier verschiedenen MwSt-Raten.

■ Allgemeines

Hinweis:

Während der Programmierung (Schlüsselschalter: PRG) können Sie alle Eingaben, bis zur letzten Speicherung mit der Taste zumme durch Betätigen der Taste korrigieren.

Achtung:



Schlüsselschalter in Stellung PRG

Bei nachfolgender Tastenkombination wird der Grand Total gelöscht. Kann nur ausgeführt werden, wenn zuvor alle Z-Berichte gedruckt worden sind!

1 2 3 4 + Nach Storno Grand Total wird gelöscht!

Bei nachfolgender Tastenkombination werden alle Programmierungen gelöscht und auf "Lieferzustand" gesetzt. Kann nur ausgeführt werden, wenn zuvor alle Z-Berichte gedruckt worden sind!

2 3 4 5 + Nach Storno Alle Programmierungen werden zurückgesetzt

Bei nachfolgender Tastenkombination wird der Z-Berichtszähler gelöscht.

3 4 5 6 + Nach Storno Z-Berichtszähler gelöscht

Bei nachfolgender Tastenkombination wird der Grand Total des Trainingsmodus gelöscht. Kann nur ausgeführt werden, wenn zuvor alle Z-Berichte gedruckt worden sind!

4 5 6 7 + Nach Storno Grand Total des Trainingsmodus wird gelöscht

Bei nachfolgender Tastenkombination, werden die programmierten Preise in EURO konvertiert. Kann nur ausgeführt werden, wenn zuvor alle Z-Berichte gedruckt worden sind!

4 0 6 8 + FCE Programmierte Preise werden in EURO konvertiert

Ausdrucken aller programmierten Grundeinstellungen (FLAG's)

Sie können alle Grundeinstellungen ausdrucken. Führen Sie dafür die nachstehend beschriebenen Schritte durch.



Schlüsselschalter in Stellung PRG

Hinweis:

Vergewissern Sie sich, dass noch genügend Papiervorrat vorhanden ist. Sie können den Ausdruck der Artikelnummern jederzeit mit Löschen abbrechen.

Einstellungen Grundprogramm ausdrucken

FLAG aufrufen

Kredit Karle
Einstellungen des Grundprogramms ausdrucken

Mehrwertsteuer-Raten ausdrucken

 Aus Zahlung
 Mehrwertsteuer-Programm aufrufen

 Kredit Karle
 MwSt-Raten ausdrucken

Warengruppen ausdrucken

Warengruppen-Programm aufrufen

Kredit Karle

alle Warengruppen ausdrucken

Artikelnummern ausdrucken

Artikel-Programm aufrufen

Kredit Karle ausdrucken

Währungsumrechnung ausdrucken

Währungs-Programm aufrufen

Kredit Karle

Währungsangaben ausdrucken

■ Programmierung des Grundprogramms

Um die einzelnen FLAGS zu belegen, führen Sie die nachstehend beschriebenen Programmschritte durch.



Schlüsselschalter in Stellung PRG

Grundprogramm öffnen.

In der Anzeige steht links -01- für erstes FLAG

0 bis 9

Gewünschte Werte eingeben

Einstellung speichern und zum nächsten FLAG wechseln. In der Anzeige steht links -02- für zweites FLAG. In gleicher Weise weitere FLAGS programmieren

Programmierung beenden

■ Einzelnes FLAG ändern

Sie können jedes FLAG direkt auswählen, z. B. Datum.



Schlüsselschalter in Stellung PRG

FLAG-Nr. für Datum eingeben

Grundprogramm bei Datum-FLAG öffnen

0 bis 9

Datum eingeben Einstellung speichern

Programmierung beenden Bar

■ FLAG-Tabelle

FLAG 01

Datumsformat + Journal-/Bonausdruck

	L	ilololillat i ocalilai / Bollaacai acit
1	1	= empfohlene Einstellung
0		= Monat-Tag-Jahr (MM-TT-JJJJ)
1		= Tag-Monat-Jahr (TT-MM-JJJJ)
2		= Jahr-Monat-Tag (JJJJ-MM-TT)
	0	= Journaldruck
	1	= Bondruck
	2	= Kein Bondruck

FLAG 02

Datum

2	8	0	2	2	0	0	1	=	Beispiel für 28. Februar 2001
								=	(TT-MM-JJJJ)

FLAG 03

Uhrzeit

0 8 3 0 = Beispiel für 08:30 Uhr (Stunden:Minuten)

FLAG 04

Zeit

0	= empfohlene Einstellung
	= 24 Stunden-Zeitsystem
1	= 12 Stunden-Zeitsystem

FLAG 05

Rundung der Mehrwertsteuer

0	1	= empfohlene Einstellung
0		= Kaufmännische Rundung 5/4 (1,114 = 1,11)
		(1,115 = 1,12)
1		= Absolute Aufrundung (1,111 = 1,12)
2		= Absolute Abrundung (1,119 = 1,11)
	0	= MwSt addiert (Summe plus MwSt)
	1	= MwSt in 100 (MwSt in der Summe enthalten)

FLAG 06

Rundung Zuschlag/Abschlag

0	0	= empfohlene Einstellung
0		= Kaufmännische Rundung 5/4 (Zuschlag)
1		Absolute Aufrundung (Zuschlag)
2		= Absolute Abrundung (Zuschlag)
	0	= Kaufmännische Rundung 5/4 (Abschlag)
	1	= Absolute Aufrundung (Abschlag)
	2	Absolute Abrundung (Abschlag)

FLAG 07

Steuer Zuschlag/Abschlag

Ctode: Edecinag, tocomag				
0	0	= empfohlene Einstellung		
0		= Zuschlag steuerfrei		
1		= Zuschlag steuerpflichtig		
	0	= Abschlag steuerfrei		
	1	= Abschlag steuerpflichtig		

FLAG 08

Feste Abschlagsprozente

0 3 5 0 = Beispiel für 3,5% (Rabatt); immer 4stellig ohne Dezimalkomma eingeben

FLAG 09

Feste Zuschlagsprozente

1 0 5 0 = Beispiel für 10,5% (Aufpreis); immer 4stellig ohne Dezimalkomma eingeben

FLAG 10

Wechselkursrundung (FCE)

0	1	= empfohlene Einstellung
0		= Kaufmännische Rundung 5/4
1		= Absolute Aufrundung
2		= Absolute Abrundung
	0	= FCE Wechselkurs nicht drucken
		= FCE Wechselkurs drucken

FLAG 11

Kommastelle + Selbsttest

2	0	= empfohlene Einstellung
0		= Keine Kommastelle
1		= Eine Kommastelle (0,0)
2		= Zwei Kommastellen (0,00)
3		= Drei Kommastellen (0,000)
	0	= Selbsttest nein
	1	= Selbsttest ja

FLAG 12

MwSt-Abrechnung + Kopfzeilendarstellung

0	0	= empfohlene Einstellung
0		= Bruttobetrag, MwSt-Summe, Nettobetrag
1		= Bruttobetrag, MwSt-Summe, kein Nettobetrag
2		= Bruttobetrag, keine MwSt-Summe, Nettobetrag
3		= Bruttobetrag, keine MwSt-Summe, kein Nettobe-
		trag
	0	= Datum, Uhrzeit, Lfd-Bon-Nummer
	1	= Datum, keine Uhrzeit, Lfd-Bon-Nummer
	2	= Datum, Uhrzeit, keine Lfd-Bon-Nummer
	3	= Datum, keine Uhrzeit, keine Lfd-Bon-Nummer

FLAG 13

Bon- und Journaldarstellung

U	U	= emptohlene Einstellung
0		 Vollständiger Ausdruck Bon/Journal
1		= Verkürzter Ausdruck Bon/ Journal
	0	= Mehrfachdruck der Zwischensumme nicht möglich
	1	= Mehrfachdruck der Zwischensumme möglich

FLAG 14

Darstellung des Z-Berichtes

1	0	0	= empfohlene Einstellung
0			= Grand Total wird nicht gedruckt,
			Reset der Bon-Nr.
1			= Grand Total wird gedruckt,
			Reset der Bon-Nr.
2			= Grand Total wird nicht gedruckt,
			kein Reset der Bon-Nr.
3			= Grand Total wird gedruckt,
			kein Reset der Bon-Nr.
	0		= Ausdruck der Retourensumme im X/Z-Bericht
	1		= kein Ausdruck der Retourensumme im
			X/Z-Bericht
		0	= Nullpostenunterdrückung im Z-Bericht
		1	= keine Nullpostenunterdrückung im Z-Bericht

FLAG 15

Motor Papieraufwicklung ein/aus + Steuersatz Minus-Taste

0	0	0	0	0	= empfohlene Einstellung
0					= Motor für Papieraufwicklung aus
1					= Motor für Papieraufwicklung ein
	0				= Minus-Taste steuerfrei
	1				= Minus-Taste mit Steuersatz 4
		0			= Minus-Taste steuerfrei
		1			= Minus-Taste mit Steuersatz 3
			0		= Minus-Taste steuerfrei
			1		= Minus-Taste mit Steuersatz 2
				0	= Minus-Taste steuerfrei
				1	= Minus-Taste mit Steuersatz 1

FLAG 16

Euro Darstellung + Ebenenwechsel

1	0	= empfohlene Einstellung
0		= Eurokurs nicht drucken
1		= Eurokurs drucken
	0	= Ebenenwechsel automatisch auf 1. Ebene zurück
	1	= Ebenenwechsel nur bei Betätigung der Taste WG
		2. Ebene

FLAG 17

Öffnen der Kassenschublade + Ebenenwechsel ein/aus

• • •	<u> </u>			
0	0	= empfohlene Einstellung		
0		= öffnen ist zugelassen		
1		= öffnen ist nicht zugelassen		
	0	= Ebenenwechsel Taste WG 2.Ebene zugelassen		
	1	= Ebenenwechsel Taste WG 2.Ebene nicht zuge-		
		lassen		

FLAG 18

Passwort, X-mode

| 0 | 0 | 0 | 0 | = kein Passwort / 0001 bis 9999 Passwort

Passwort, Z-mode

0 0 0 0 = kein Passwort / 0001 bis 9999 Passwort

FLAG 20

Passwort, PRG Modus

0 0 0 0 = kein Passwort / 0001 bis 9999 Passwort

FLAG 21

Passwort, Bediener1

0 0 0 0 = kein Passwort / 0001 bis 9999 Passwort

FLAG 22

Passwort, Bediener2

0 0 0 0 = kein Passwort / 0001 bis 9999 Passwort

FLAG 23

Passwort, Bediener3

0 0 0 0 = kein Passwort / 0001 bis 9999 Passwort

FLAG 24

Passwort, Bediener4

0 0 0 0 = kein Passwort / 0001 bis 9999 Passwort

Passwort, Bediener5

| 0 | 0 | 0 | 0 | = kein Passwort / 0001 bis 9999 Passwort

Passwort, Bediener6

0 0 0 0 = kein Passwort / 0001 bis 9999 Passwort

FLAG 27

Bedienersystem

1	1	= empfohlene Einstellung
0		= Bedienersystem aktiviert
		(bis zu 6 Bediener möglich)
1		= Bedienersystem deaktiviert (nur ein Bediener)
Г	0	= Nach Einstecken des Schlüsselschalters er-
		scheint Lou in der Anzeige.
		Nur wenn Bedienersystem aktiv ist.
	1	= Nach Einstecken des Schlüsselschalters er- scheint LoG nicht in der Anzeige. Nur wenn Bedienersystem aktiv ist.

FLAG 28

Passwort für Trainingsmodus

				3
0	0	0	0	= Der Trainingsmodus ist als Voreinstellung
				nicht zugelassen/ 0001 bis 9999 Passwort

FLAG 29

Passwort für Rechnermodus (CALC)

0	0	0	0	= Der Rechnermodus ist als Voreinstellung
				nicht zugelassen/ 0001 bis 9999 Passwort

FLAG 30

Preisijherschreibung mit Null (Gratisartikel)

1 10	isaberserireibarig mit raii (Gratisartikei)
0	= empfohlene Einstellung
0	= Preisüberschreibung mit Null (Gratisartikel) nicht
	zugelassen
1	= Preisüberschreibung mit Null (Gratisartikel) zugelas-
	sen

FLAG 31

Z. D011			
0	= empfohlene Einstellung		
0	= 2. Bon deaktiviert = 2. Bon aktiviert		
1	= 2. Bon aktiviert		

FLAG 32

Steuer-System

2	= empfohlene Einstellung
0	= Reserviert
	= Reserviert
2	= Europäische Steuer

FLAG 33

Einstellungen für kanadisches Steuerformat

			. 0
0	0	0	= empfohlene Einstellung
0			= Non-Taxable Limit ohne GST TAX für den
	L		kanadischen Steuermode
1			= Non-Taxable Limit mit GST TAX für den ka-
			nadischen Steuermode
	0		= Kanadisches-Besteuerungssystem TAX ON
			TAX nicht auswählen
	1		= Kanadisches-Besteuerungssystem TAX ON
	L	L.	TAX auswählen
		0	= GST in PST1/PST2/PST3 einschließen
		1	= GST nicht in PST1 einschließen
		2	= GST nicht in PST2 einschließen
		3	= GST nicht in PST1/PST2 einschließen
		4	= GST nicht in PST3 einschließen
		5	= GST nicht in PST1/PST3 einschließen
		6	= GST nicht in PST2/PST3 einschließen
		7	= GST nicht in PST1/PST2/PST3 einschließen

Programmierung

5/622/6100 (01)

FLAG 34

FLAG 35

<u>Masch</u>inennummer

0 0 = Maschinennummer 01-99

FLAG 36

Steuerzuordnung für Coupon

					Nicht zu versteuern
0	0	0	1	=	Zu versteuern mit MWST1
					Zu versteuern mit MWST2
0	1	0	0	=	Zu versteuern mit MWST3
1	0	0	0	=	Zu versteuern mit MWST4

FLAG 37

Voreinstellung Preis für Coupon

(0	0	0	0	0	0	0	= Preisv	roreinstellung
								00000	001-99999999

■ Mehrwertsteuer-Rate programmieren

Sie können den Warengruppen vier verschiedene MwSt-Raten zuordnen. Hier legen Sie die Höhe der Mwst.-Raten fest.



Schlüsselschalter in Stellung PRG



Mehrwertsteuer-Programm öffnen Mehrwertsteuer eingeben (z. B.: 16%)

rAEE2 00.000

Mehrwertsteuer speichern und Wert für die nächste

MwSt-Rate eingeben

Mehrwertsteuer-Programm schließen

■ Warengruppen programmieren

Bar

Zur Aufgliederung Ihres Warensortiments, können den Artikeln Warengruppen (Department) zugeordnet werden. Die Programmierung erfolgt in zwei Schritten; Preis und Zuordnung sind festzulegen.



Schlüsselschalter in Stellung PRG

Preis festlegen



Warengruppe drücken

 DDP
 0.00
 Zei

 DDP
 999999
 Ein

Zeigt die Warengruppe an Zeigt den Preismode an

Eingabeplatz für den Festpreis

Zwischer Summe

in die nächste Einstellung wechseln

Zuordnung festlegen

<i>[] </i>	00000
<u></u>	00000

00000

0 1000

Zeigt die Warengruppe an

Zeigt den Zuordnungs-Mode an

0 = Aufrechnungsbon (**1** = Einzelbon bei Ersteingabe)

0 IF 0000 I

 $\mathbf{0}$ = Keine MwSt. ($\mathbf{1}$ = MwSt.-Rate 1)

0 IF 000 IO

D IF

0 = Keine MwSt. (**1** = MwSt.-Rate 2) **0** = Keine MwSt. (**1** = MwSt.-Rate 3)

0 = Keine MwSt. (1 = MwSt.-Rate 4)

Zwischen Summe Bar

in die nächste Warengruppe wechseln

Programmierung abschließen

D IF 0000 /

Nebenstehend ein Beispiel für: Aufrechnungsbon mit MwSt-Rate 1;

Bar

Zuordnung speichern

Warengruppen-Programm schließen

Nachfolgend ist das Beispiel für Warengruppe 1 (z. B. Haushalt) aufgeführt.



Bar

Schlüsselschalter in Stellung PRG

Warengruppen-Programm öffnen

D IP 0.00

z. B. 1 2 9 9 Zwischen Summe

Festpreis eingeben Festpreis speichern

D IF 0000 / z. B. 0 0 0 0 1

Zuordnung eingeben (0 = Aufrechnungsbon;

1 = MwSt.-Rate 1

D2P 0.00

Zuordnung speichern und zur nächsten Warengruppe

wechseln

Warengruppen-Programm schließen

■ Artikelnummern programmieren

Jeder einzelne Artikel (PLU) kann mit einer Nummer versehen und zusätzlich einer vorher bestimmten Warengruppe zugeordnet werden. Die Programmierung erfolgt in zwei Schritten; Preis und Zuordnung sind festzulegen. Die MwSt-Rate richtet sich nach der Steuerzuordnung der Warengruppe.

Preis festlegen

Artikel Nr.

Artikeltaste drücken

00 I <u>P</u>	0.00
<u> </u>	0.00
DD IP	999999

Zeigt die Artikelnummer an

Zeigt den Preismodus an

Eingabeplatz für den Preis

Zwischen Summe in die nächste Einstellung wechseln

Zuordnung festlegen

00 IF	<i>DD</i>
00 IF	00
DD IF	12

Zeigt die Artikelnummer an

Zeigt den Zuordnungs-Mode an

Warengruppenzuordnung (01 bis 12)



Zuordnung speichern Artikel-Programm schließen

Nachfolgend ist das Beispiel für einen Artikel aufgeführt:



Schlüsselschalter in Stellung PRG

z. B. 5 0 0 Festpreis eingeben

Zwischen Summe Festpreis speichern

Warengruppe zuordnen (08 = Warengruppe 8)

Zuordnung speichern und zur nächsten Artikelnum-

mer wechseln

Artikel-Programm schließen

■ Artikelnummern ändern bzw. hinzufügen

Bar

Bei Änderungen oder Hinzufügen von weiteren Artikeln können Sie einen bestimmten Artikel oder eine freie Artikelnummer direkt auswählen, indem Sie zunächst die entsprechende Artikelnummer eingeben und dann die Taste Artikel Nr. drücken. Gehen Sie dann wie zuvor beschrieben vor.

■ Währungsumrechnung programmieren

Für die Umrechnung eines Betrages oder der Endsumme einer Registrierung auf andere Währungen können bis zu 4 verschiedene Währungen mit ihren Umrechnungsfaktoren programmiert werden.

Es sind drei Fälle zu unterscheiden:

Hinweis:

Die Umrechnungsfaktoren für die Währungen sind immer sechsstellig

einzugeben!

■ Euro in der Periode 01.01.2000-31.12.2001

In dieser Periode basieren alle Währungsumrechnungen auf die lokale Währung (0), die im Flag 34 programmiert werden muss.

Lokale Währung = DM.

Die Währungen sind wie folgt zu programmieren:



Schlüsselschalter in Stellung PRG

9 5 5 8 3

Währungsprogramm öffnen

Umrechnungsfaktor für EC-Karten-Zahlungen festlegen. **0** = Normale Umrechnung; **5** = Nachkommastellen des sechsstelligen Umrechnungsfaktors; 2 = Dezimalpunkt für die Euro-Währung; 195583 = Umrechnungsfaktor

in die nächste Einstellung wechseln

F2 000000000 | 0 | 5 | 2 | 1 9 5 5 8 3

Umrechnungsfaktor für **Scheck**-Zahlungen festlegen **0** = Normale Umrechnung; **5** = Nachkommastellen des sechsstelligen Umrechnungsfaktors; 2 = Dezimalpunkt für die Euro-Währung; 195583 = Umrechnungsfaktor

in die nächste Einstellung wechseln

F3 000000000 0 5 2 1 9 5 5 8 3

Umrechnungsfaktor für Barzahlungen festlegen

0 = Normale Umrechnung; **5** = Nachkommastellen des sechsstelligen Umrechnungsfaktors; 2 = Dezimalpunkt für die Euro-Währung; 195583 = Umrech-

nungsfaktor

in die nächste Einstellung wechseln

F400000000 | 1 | 4 | 2 | 4 | 0 | 3 | 3 | 9 | 9 |

Umrechnungsfaktor für 1. Fremdwährung (z. B. Belgische Franc, BFR) festlegen * in die nächste Einstellung wechseln 1 = Drei-Wege-Umrechnug; 4 = Nachkommastellen des sechsstelligen Umrechnungsfaktors; 2 = Dezimalpunkt für die Euro-Währung; 403399 = Umrech-

nungsfaktor in die nächste Einstellung wechseln Währungsprogramm schließen

Bar

Im Fall einer Drei-Wege-Währungsumrechnug z.B. DM nach Euro und dann nach BFR erfolgt die Berechnung der Beträge nach folgender Formel: rungsumrechnung)

■ Euro in der Periode 01.01.2002-28.02.2002

In dieser Periode basieren alle Währungsumrechnungen auf die Euro-Währung (1), die im Flag 34 programmiert werden muss.

Lokale Währung = Euro

Die Währungen sind wie folgt zu programmieren:



Schlüsselschalter in Stellung PRG

Währungsprogramm öffnen

F 1000000000

Zwischen Summe

Umrechnungsfaktor für EC-Karten-Zahlungen festle-

0 = Normale Umrechnung; **5** = Nachkommastellen des sechsstelligen Umrechnungsfaktors; 2 = Dezimalpunkt für die Euro-Währung; 195583 = Umrechnungsfaktor

in die nächste Einstellung wechseln

F2 000000000

0 5 2

Umrechnungsfaktor für Scheck-Zahlungen festlegen **0** = Normale Umrechnung; **5** = Nachkommastellen des sechsstelligen Umrechnungsfaktors; 2 = Dezimalpunkt für die Euro-Währung; 195583 = Umrech-

nungsfaktor

in die nächste Einstellung wechseln

F3 000000000 0 5 2 1 9 5 5 8 3

Umrechnungsfaktor für Barzahlungen festlegen **0** = Normale Umrechnung; **5** = Nachkommastellen des sechsstelligen Umrechnungsfaktors; 2 = Dezimalpunkt für die Euro-Währung; 195583 = Umrechnungsfaktor

in die nächste Einstellung wechseln

042403399 *F3 000000000* |

Umrechnungsfaktor für 1. Fremdwährung (z. B. Belgische Franc, BFR) festlegen *

0 = Normale Umrechnug; **4** = Nachkommastellen des sechsstelligen Umrechnungsfaktors; 2 = Dezimalpunkt für die Euro-Währung; 403399 = Umrechnungsfaktor in die nächste Einstellung wechseln Währungsprogramm schließen

■ Allgemeine Wechselkursumrechnung

Beispiel für den Wechselkurs 1 \$ = 1,78562 DM. Der Wechselkurs hat 6 signifikante Stellen.

Die FCE-Tasten sind wie folgt zu programmieren:



Schlüsselschalter in Stellung PRG

1 7 8 5 6 2

Währungsprogramm öffnen

Umrechnungsfaktor für 1. Fremdwährung (z.B.

US Dollar) festlegen

0 = Normale Umrechnung; **5** = Nachkommastellen des sechsstelligen Umrechnungsfaktors; 2 = Dezimalpunkt für die umzurechnende Währung; 178562 = Umrechnungsfaktor

in die nächste Einstellung wechseln Währungsprogramm schließen

ST

- * Im obigen Fall wird die Währungumrechnung abhängig von der Programmierung des Flag 34 nach folgenden Formeln ausgeführt.
- 1. Umrechnungsformel wenn "0" (Basiswährung: lokale Währung) Betrag ÷ Umrechnungsfaktor
- 2. Umrechnungsformel wenn "1" (Basiswährung: Euro-Währung) Betrag x Umrechnungsfaktor

■ Allgemeine Wechselkursumrechnung

Fehlermeldungen Bedienung

Bei Fehlbedienungen erfolgen Fehlermeldungen in der Anzeige, verbunden mit einem Signalton.

Fehlermeldung	aufheben
	Fehlermeldung

Fehlermeldung	Ursache
Ε	Falsche Taste/Funktion betätigt
F[E*not Po[Währungskurs nicht programmiert
۵۰۰ b ، آ	Gesamtbetrag ist zu groß, die Währungsumrechnung
	kann nicht ausgeführt werden
FCE3 AULL	Währung 3 (Währungstabelle) ist nicht programmiert,
	die Währungsumrechnung kann nicht ausgeführt wer-
	den
SYS FCE Err	Fehler Flag-Programmierung für Währungen

Störung Drucker

Bei einer Druckerstörung schalten Sie die Kasse sofort ab und entfernen Sie den Netzstecker.

Überprüfen Sie, ob die Papierrollen und die Farbrolle korrekt eingesetzt, Papier oder Farbrolle beschädigt sind oder ob sich Fremdkörper im Druckwerk befinden. Entfernen Sie sie gegebenenfalls.

Achtung:

Entfernen Sie Fremdkörper nur sehr vorsichtig. Verwenden Sie keine Messer, Schraubendreher oder ähnliches. Niemals Gewalt anwenden. Das Druckwerk kann beschädigt werden.

Schalten Sie die Kasse wieder ein und nehmen Sie eine neue Registrierung vor. Wenn erneut eine Druckerstörung auftritt, benachrichtigen Sie den Service.

■ Optionen

■ Tastaturabdeckung

Die Tastatur der Registrierkasse kann zum Schutz vor Feuchtigkeit oder Staub mit einer Tastaturabdeckung versehen werden.

■ Schubladeneinsätze

■ Geldscheinprüfgerät

■ Selbsttests



Schlüsselschalter in Stellung PRG

Es kann die Möglichkeit zur Durchführung von Selbsttests zugelassen sein (Flag 11). Bei den Selbsttests werden einzelne Komponenten der Registrierkasse geprüft.



■ Technische Daten

35 Tasten Warengruppen: 12 Artikel: 100

12stellige Anzeigen für Kunden (nur CM 726 PLUS) Anzeige:

und Bediener

Geschwindigkeit: Drucker: ca. 2 Zeilen/Sekunde

> Papierrolle: 57 mm breit, \varnothing 70 mm

Farbrolle: blau

Geräuschemission: $L_{\scriptscriptstyle pA} < 58~dB$

Maße und Gewicht: Höhe: 200 mm

> Breite: 330 mm Tiefe: 360 mm Gewicht: ca. 5 kg

Sicherheitsprüfungen: Gemäß EN 60 950, (IEC 950)

Leistungsaufnahme: Betrieb: 10 W

Netzspannung: 230 V, 50 Hz 2. Ebene-Taste 12

Abkürzungen 25

Abschläge, prozentual 21 Abschläge, variabel 22 Abschlag-Taste 14

Allgemeine Hinweise 6

Allgemeine Wechselkursumrechnung 41

Allgemeines 30 Anzeige 10

Artikel mit geänderten Artikelpreisen

registrieren 17

Artikelnummern ändern bzw. hinzufügen 38 Artikelnummern programmieren (PLU) 38

Artikelnummern registrieren 16

Artikel-Taste 13 Aufwickelspule 8 Aufwickelspule 9

Ausdrucken aller programmierten

Einstellungen 31 Auszahlungs-Taste 13

Barauszahlungen 22 Bareinzahlung 22 Barzahlungs-Taste 13 Bedieneranzeige 9

Bericht für einen Artikelbereich 28 Bericht für mehrere Bediener 28

Berichte 26

Berichte mit Speicherlöschung, Z 29 Berichte ohne Speicherlöschung, X 26 Bestimmungsgemäßer Gebrauch 6

Bon-Vorlauf-Taste 14

Direkt stornieren 23

Druckwerk 7
Druckwerk 9
Druckwerkdeckel 9

Durch Multiplikation registrieren 18 Durch Wiederholung registrieren 17

Ebenenwechsel-Taste 12 Einzahlungs-Taste 14 Einzelnes FLAG ändern 32

Euro in der Periode 01.01.1999-31.12.2001 39 Euro in der Periode 01.01.2002-28.02.2002 40

Farbrolle 9

Farbrolle wechseln 8

Fehlermeldung 42

Finanzbericht, X 26 FLAG-Tabelle 33

Geldscheinprüfgerät 43

Geräteansicht 9

Gesamt-Artikelbericht, X 26 Gesamt-Artikelbericht, Z 29 Gesamtbedienerbericht 28, 29

Grand Total 30

Grand Total des Trainingsmodus löschen 30

Kasse öffnen, elektrisch 24 Kasse öffnen, manuell 24 Kassenrolle einlegen 7 Kassenschublade 9 Kreditkarten-Taste 13 Kredit-Taste 13 Kundenanzeige 9 Kundendienst 6

Lösch-Taste 14

Mehrwertsteuer-Rate programmieren 36

Nach Storno-Taste 14 Nachträglich stornieren 23

Netzanschluß 6 Netzspannung 6 Numerik-Taste 13 Numerische Tasten 12

Optionen 43

Paßwort 24

Preis Neu-Taste 12

Preise in EURO konvertieren 30

Programmierung des Grundprogramms 32

Programmierungen löschen 30

Registrieren 15 Retour-Taste 12

Rückgabe-/Umtausch-Stornierung 23

Schadensfall 6 Scheck-Taste 13 Schlüsselschalter 11 Schlüsselschalter 9 Schubladeneinsätze 43 Selbsttest 43
Sicherheitshinweis 6
Sicherheitshinweise 6
Sofort Storno-Taste 14
Sonstiges 24
Stornieren 23
Störung Drucker 42

Tastatur 9
Tastatur 12
Tastaturabdeckung 43
Tastaturbeschreibung 12
Technische Daten 44
Teilbeträge registrieren 20
Training mode report 28
Trainings-Mode 15
Trainingsmodus-Bericht 29
Transportsicherung 6

Unterschiedliche Beträge registrieren 16

Währungsprogramm 39
Währungs-Taste 14
Währungsumrechnung programmieren 39
Warengruppen mit geänderten
Warengruppenpreisen registrieren 16
Warengruppen programmieren 36
Warengruppen registrieren 15
Warengruppen-Tasten 12
Wechselgeld anzeigen 19
Wichtiger Transporthinweis 6

X2 Bericht (Monatsbericht) 28 X-Bericht gesamt 27 X-Berichte 26

Z2-Bericht (Monatsbericht) 29
Zahlung von Teilbeträgen 20
Zahlungsarten registrieren 19
Z-Bericht gesamt 29
Z-Berichte 29
Z-Berichtszähler löschen 30
Zeit/Datum-Taste 13
Zeitanzeige 24
Zuschläge, prozentual 21
Zuschlag-Taste 14
Zwischensummen-Taste 13